



あいこうか

平成22年
2010
DECEMBER
No.132

12/15

CONTENTS

- ⑥ 民生委員児童委員決まる
- ⑩ 年末年始の業務案内
- ⑫ 元気なまちかど
- ⑬ みなくち子どもの森で時代劇ドラマロケ／榎子町の回上演所
市小・中学校連合音楽会／しがらみボランティア活動のほかに
- ⑮ 情報のまご
- ⑳ ものmoumouが

信楽陶芸トリエンナーレ2010
「信楽まちなか芸術祭」
54日間の軌跡



△ 県内の高校生が自作のロボットで熱戦 (写真は信楽高校生・関連記事は12ページ)

信楽陶芸トリエンナーレ2010

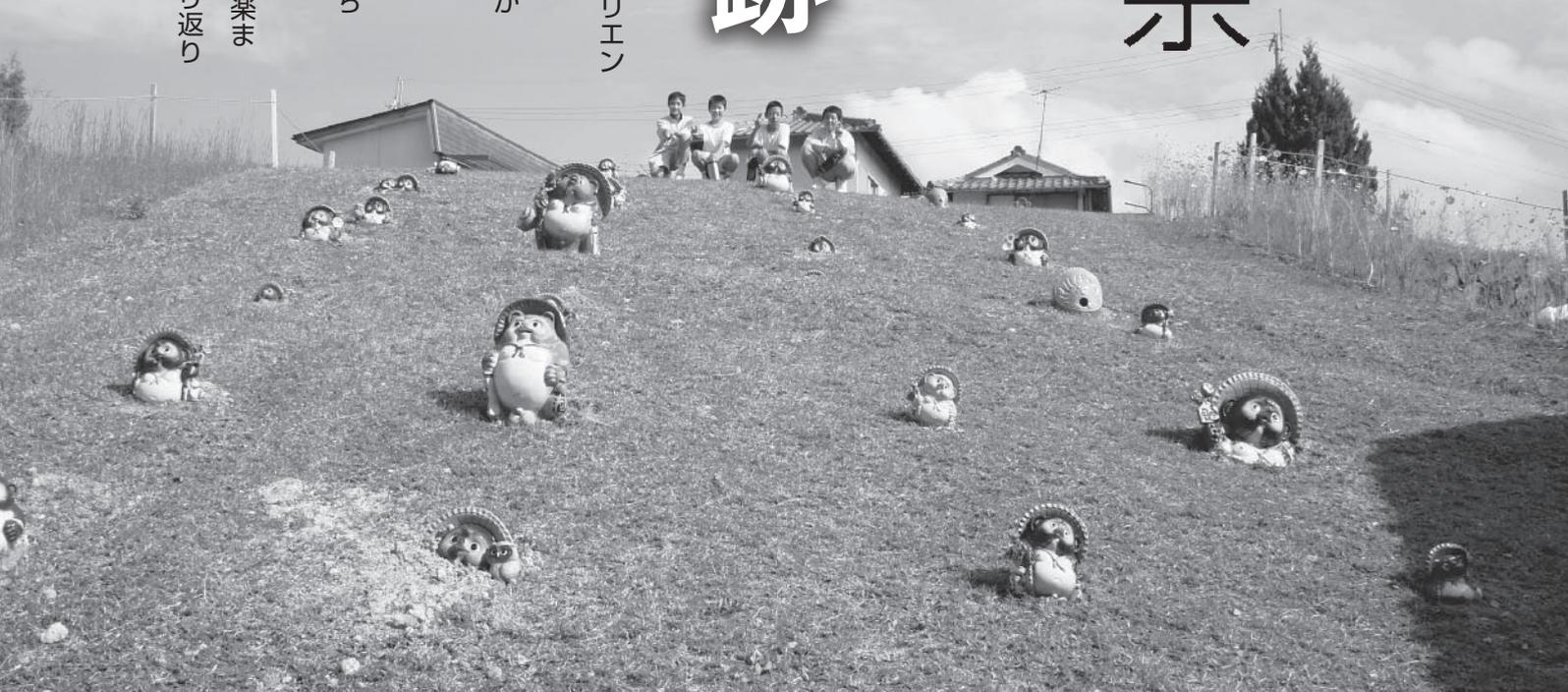
信楽 まちなか芸術祭

54日間の軌跡

10月1日から11月23日まで、信楽を舞台に信楽陶芸トリエンナーレ「信楽まちなか芸術祭」が開催されました。

5つの会場を中心に、陶都・信楽の魅力を最大限に活かした展示やイベントがあちこちで展開され、まち全体がアートであふれました。54日間の期間中、当初想定していた20万人を上回る23万6,933人が来場し、焼き物のまちなかを感じていただきました。

見て、聞いて、触れて、歩いて全身で感じていただいた信楽まちなか芸術祭。今回は、それぞれの会場の模様を写真で振り返ります。



「また来たい」という声に
信楽焼ブランドの復活を確信

信楽陶芸トリエンナーレ実行委員会会長
甲賀市長 中嶋武嗣

低迷する信楽焼を当市の伝統ある地場産業として活路を見出せるよう、平成18年12月に滋賀県版経済振興特区の認定を受け、その集大成として計画しました「信楽まちなか芸術祭」も、23万人を超える皆様にご来場いただき、54日間の会期を無事に終えることができました。計画段階からご尽力いただきました関係者の皆様方、ボランティアとして献身的にご活躍いただきました皆様のお力の賜であり、心から感謝申し上げます。

今回の芸術祭では、大きく2つの柱を立てて臨みました。

その一つは、強い危機管理意識を持続させることでした。事故を防ぎ、あるいは最小限に食い止めるため、あらゆる想定に対応策を講じてまいりました。

二つ目には、飾り気のない、いつもの「信楽」を発信することになりました。スタッフや地元の方々の人間味が、訪れる方の旅情を満たし、「また来てみたい」というお声を多くいただいたことは、何よりであると思います。来場者のお一人おひとりが、いつまでもよい思い出として残していただき、再び信楽にお越しいただくことにより、必ずや信楽焼ブランドの復活と地域経済の伸張は果たし得ることができると確信しております。

この芸術祭がもたらした効果の分析にはしばらく時間を要しますが、地域を挙げて力を結集することの素晴らしさは明白であります。期間中に教訓として得たものをしっかりと検証し、トリエンナーレとして3年後には、さらに充実した芸術祭に育てていただくことを念願しております。

まちなか 会場

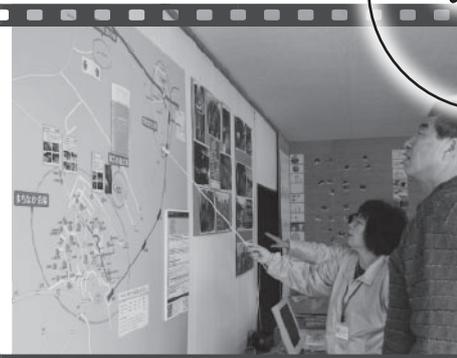
多彩なアートイベントで まちの魅力 広く発信

10月1日に、陶芸の森で地場産業関係者らが出席し、オープニングセレモニーが行われ、同時に、多彩なアートイベントも各会場でもまりました。

期間中、いつ訪れても楽しんでいただけるよう、5つの地域の特性を活かして趣向を凝らしたイベントを開催。古い窯跡や昔ながらの民家などが残る焼き物の里の風景や、未来を担う若手作家たちのモダンなアート作品が溶け合う信楽のまちを、市内外に広く発信しました。

ボランティアスタッフによるFM放送局「FMしがらき」がリアルタイムの情報を発信するなど、地元の皆さん手づくりのおもてなしも芸術祭を盛り上げ、訪れる人を温かく迎えました。

最終日にはクロージングセレモニーが行われ、54日間をスライドで振り返りました。信楽陶芸トリエンナーレ実行委員会会長の中嶋市長が、会期を無事に終えたことを報告し、関係者にお礼を述べました。



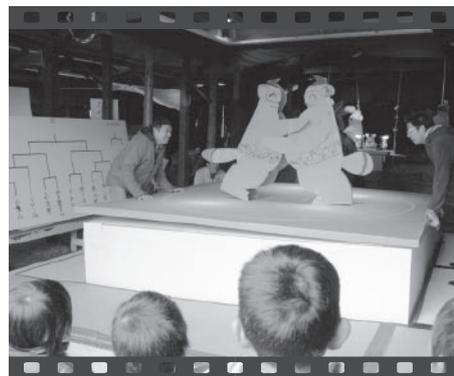
まちなかに埋もれている信楽の「美」を発見し、そこに手を加えた「まちなみまるごとアート化活動」。窯元散策路にあるポケットパークは、碁盤の目を活かして巨大将棋&オセロを楽しむスペースとなりました。

各窯元に蓄積された懐かしい製品にスポットをあてた「歴代展」では、かつて全国シェアの約8割を占めていた信楽焼の火鉢などをご覧ください。

まちなか散策はここからスタート。信楽支所隣のインフォメーションでは、スタッフがその日の見どころを案内しました。各会場の多彩なイベントが掲載された公式周遊ガイドもここで配布されました。



信楽伝統産業会館では現役陶芸作家約50人の作品を展示する「信楽の『今』陶芸展」が開催されました。信楽焼独自の伝統を活かした茶陶から新しい造形に挑戦するオブジェ作品まで、果敢に挑戦する陶芸作品の実像をご覧ください。無形文化財保持者の作品も一堂に展示されました。



黒壁国技館では「狸相撲信楽場所」を開催。ダンボールでできた等身大の狸力士が土俵の上で戦いました。11月23日の千秋楽では王座決定戦があり、地元の窯元らが熱戦を繰り広げました。

▼窯元が多く集まる長野地区。24軒の窯元で、普段見られない日常の制作風景を楽しむことができる「工房見学」では、作り手とコミュニケーションしながら信楽焼の魅力を再発見していただきました。



商店街の空き店舗を活用し、若手陶芸家の展覧会「信楽新世代陶芸展」を開催しました。独自の方法で生み出した作品の数々で信楽の「これから」を感じていただくことができました。

木で作った型枠に土を入れ、締め固め、さらに土を入れ、締め固め…を繰り返し、土の壁を作る、押し寿司のような「版築」工法。焼き物のもととなる「土」と「水」の不思議な反応を利用して、期間中、まちの皆さんと小屋を制作しました。

温かいおもてなしに
8割が「良い印象」
来場者アンケートより

来場者アンケートによると、県内からの来場が34%、県外からは66%の方にお越しいただきました。

また催事別では、まちなか会場の「窯元散策」や陶芸の森会場の「ライフ・セラミックス展」の人气が高く、芸術祭の印象については、来場者の8割以上に「良い印象」というお答えをいただきました。

また「まちの人やスタッフが親切で感動しました」「また来たいと思います」といった声も数多くいただき、多くの来場者に信楽焼やまちの魅力を体感していただけたと思います。

イベントの効果を検証し3年後には大きく飛躍を

多くの方にご好評いただいた一方で、「道の案内表示がわかりにくいところがあった」「休憩所が少ない」「喫茶店が少ない」「もっと大きく宣伝してほしい」といった意見もありました。

今後は、実行委員会や専門委員

MIHO MUSEUM
会場



MIHO MUSEUMでは秋季特別展「古陶の譜 中世のやきもの一六古窯とその周辺」が開催されました。

朝宮会場



朝宮農業技術拠点施設では、「朝宮茶と信楽焼」が期間中の日曜・祝日の7日間開催されました。日本五大銘茶に数えられる朝宮茶の歴史や製造工程、信楽焼の茶器などが紹介され、お茶の文化を広く発信しました。



信楽町茶業協会による朝宮茶の手もみ実演と体験も来場者の関心呼びました。試飲も好評で、多くの方に香り高い朝宮茶を味わっていただきました。

最終日の11月23日には朝宮小学校グラウンドで「朝宮茶まつり」が開催されました。体育館では児童による発表や地区の文化祭も行われました。



書斎

浴室

▼信楽産業展示館では生活の心地よさをテーマにした「信楽ライフセラミックス展」を開催。デザイナーと窯元がコラボレーションし、日常の暮らしに新たな生活シーンを提案しました。「花のある暮らし展」「環境と暮らし展」「ピアマグ展」などの企画展も人気で、リピーターも多く見られました。



「酒の器展」では近江の日本酒に適した信楽焼の酒器が提案されました。会期中の10月30日には日本酒コラムニスト藤田千恵子さんを招いて利き酒トークショーを開催しました。

10月9日から11日の3日間に太陽の広場で行われた「陶器市」。3万2千人を超える焼き物ファンが訪れ、商品を品定めしたり、店主や作家と会話を交わしたりしながらイベント巡りを楽しんでいました。

決まる

甲賀地域

民生委員児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|------|
| 東 輝雄 | 櫛野 |
| 福永 和伴 | 神 |
| 井原 賢二 | 神 |
| 村山 紀江 | 神 |
| 川村 和代 | 大原上田 |
| 中島 教芳 | 大久保 |
| 井村 龍造 | 大原中 |
| 雲 哲雄 | 拜坂 |
| 奥村源太郎 | 鳥居野 |
| 大原 清六 | 相模 |
| 村木喜代子 | 相模 |
| 坂上 茂利 | 大原市場 |
| 宮林 康自 | 大原市場 |
| 高田 信男 | 高野 |
| 富山 修二 | 油日 |
| 杉林美也子 | 油日 |
| 山下 博之 | 上野 |
| 西村 操 | 上野 |
| 中村 善信 | 田堵野 |
| 船田シズエ | 田堵野 |
| 藤田 正道 | 滝 |
| 渡邊 満栄 | 滝 |
| 辻 實千代 | 毛枚 |
| 亀川 重信 | 和田 |
| 重藤 満 | 高嶺 |
| 岡村 勝美 | 五反田 |
| 大谷 昇二 | 小佐治 |
| 増山久美子 | 小佐治 |
| 森地 登 | 神保 |
| 堀井 久子 | 隠岐 |
| 田中 光夫 | 岩室 |
| 大井きよ子 | 鹿深台 |

主任児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|------|
| 増山 好子 | 甲賀地域 |
| 藤岡さだ子 | 甲賀地域 |

甲南地域

民生委員児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|------|
| 藤井 武夫 | 寺庄 |
| 山本三和子 | 寺庄 |
| 佐々木基雄 | 寺庄 |
| 服部 廣行 | 葛木 |
| 山本 淳治 | 深川 |
| 小山 敬子 | 深川 |
| 成徳 博 | 深川市場 |
| 植出安治郎 | 稗谷 |
| 八里 茂 | 森尻 |
| 山元 俊彦 | 宝木 |
| 澤田 章 | 池田 |
| 山本 正代 | 池田 |

| | |
|-------|----------------|
| 戸田タツ子 | 池田 |
| 服部亨二郎 | 磯尾 |
| 橋 三郎 | 竜法師 |
| 吉原 よね | 竜法師 |
| 松井 寛 | 野尻 |
| 小谷 健司 | 野田 |
| 神山 忠義 | 杉谷 |
| 木村 和子 | 杉谷 |
| 竹口 拓志 | 新治 |
| 木佐貫正美 | 新治 |
| 福永 颯 | 新治 |
| 山中 茂樹 | 塩野 |
| 飯田誠太郎 | 市原 |
| 平井 一芳 | 柑子 |
| 田中 聰徳 | 下野川 |
| 中野 勇 | 上野川 |
| 山川 定一 | 下馬杉 |
| 森田 康一 | 上馬杉 |
| 岩崎 信吾 | 耕心 |
| 南 慶子 | 耕心 |
| 菊本 洋三 | 耕心 |
| 河内 大典 | ニューポリスB |
| 櫻尾 重虎 | ニューポリスA |
| 吉村 公子 | 希望ヶ丘1丁目 |
| 東 輝夫 | 希望ヶ丘2丁目 |
| 生駒 道康 | 希望ヶ丘3丁目 |
| 山崎 史良 | 希望ヶ丘4丁目 |
| 岩崎 由美 | 希望ヶ丘5丁目 |
| 中嶋 穰司 | 希望ヶ丘本町1、2丁目 |
| 酒巻 智恵 | 希望ヶ丘本町3、4、11丁目 |
| 佐々木季茂 | 希望ヶ丘本町5、6丁目 |
| 森口百合子 | 希望ヶ丘本町7、8丁目 |
| 中村 益博 | 希望ヶ丘本町9、10丁目 |

主任児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|------|
| 中川 健 | 甲南地域 |
| 神山さち子 | 甲南地域 |
| 山川 雅代 | 甲南地域 |

信楽地域

民生委員児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|----------------|
| 樋田 善弘 | 宮町 |
| 高木 和子 | 黄瀬 |
| 大西 安雄 | 黄瀬 |
| 里見 敏行 | 牧 |
| 里見まさを | 牧 |
| 宇田ルリ子 | 勅旨 |
| 大西美代子 | 勅旨 |
| 西尾多賀子 | 丸岡 |
| 今井 和子 | 馬場・旭町 |
| 西田 豊子 | 北新・北出・間屋 |
| 杉本 辰男 | 広芝・みのりが丘・つくしが丘 |
| 藤井 恵子 | 陶生・中町 |

| | |
|-------|----------------|
| 奥田 高子 | 大窯・福島・辻町 |
| 奥田 勝美 | 末広・焼屋・元町 |
| 杉田 美世 | 松尾・南松尾 |
| 北村 英孝 | 材木・大正 |
| 服部千恵子 | 本町・中出・新町 |
| 杉本さよ子 | 愛宕・栄町 |
| 富岡 正義 | 東二本丸・上二本丸・新二本丸 |
| 小西 三男 | ハイランド |
| 増田 勝彦 | 畑 |
| 大平 啓治 | 田代 |
| 山中 秀樹 | 丸の内 |
| 清原 輝雄 | 日吉 |
| 杉本 澄子 | 本町 |
| 藤田 徹 | 城村・向出・南新田 |
| 溪 恒雄 | 西側・下出・市場・北出 |
| 杉森 正 | 東出・堀畑・北新田 |
| 楠山 禊子 | 西 |
| 植西禮之輔 | 柞原・中郷 |
| 中森 久子 | 中野 |
| 大谷 善一 | 杉山 |
| 曾山 智子 | 小川 |
| 大北 道久 | 小川出 |
| 杉本 佳美 | 上朝宮 |
| 曾和 眞澄 | 上朝宮 |
| 樋口 晶美 | 下朝宮 |
| 小林 博 | 宮尻 |
| 西尾 公余 | 多羅尾 |
| 岩永友佳子 | 多羅尾 |
| 柿本久仁子 | 多羅尾 |

主任児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|---------------|
| 蓮見 弘美 | 雲井小学校区 |
| 岩田 啓子 | 小原・朝宮・多羅尾小学校区 |
| 杉本 和子 | 信楽小学校区 |

社会福祉功労者 厚生労働大臣表彰 を受賞

甲賀市民生委員児童委員協議会連合会は11月5日、活動内容が先駆的または模範的と認められる団体として厚生労働大臣から表彰されました。

問い合わせ

社会福祉課 健康福祉政策係
☎ 65-0700 ☎ 63-4052

▲厚生労働大臣からの委嘱状を伝達(12月1日)

身近な福祉の相談役

民生委員児童委員

このたび、民生委員児童委員の任期満了により、次の方々が新しく厚生労働大臣から委嘱されました。

民生委員児童委員は、生活に困っている方、障がいのある方、児童、高齢者、ひとり親家庭などで、いろいろな悩みを持っている方々の相談相手となり、また地域住民と関係行政機関を結ぶパイプ役として、地域住民の福祉の向上にご尽力いただき、児童委員も兼ねておられます。

民生委員児童委員の皆さんには、平成22年12月1日から平成25年11月30日までの3年間、地域のあらゆる福祉のよき相談相手として、また、在宅福祉サービスの利用や福祉施設入所についての手続き援助など、地域福祉の充実のためにご活動いただきます。

市内の民生委員児童委員

(順不同・敬称略)

水口地域

民生委員児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|------------------|
| 西村 利夫 | 1区 |
| 別所 徳子 | 2区・3区 |
| 岡村 博子 | 4区・5区 |
| 松村 眞一 | 6区・7区 |
| 松本 一治 | 9区・幸が平区・上真海 |
| 松井 秀雄 | 南区 |
| 西村 弘 | 10区 |
| 稲地 重幸 | 8区・11区・12区 |
| 安達 未数 | 13区 |
| 廣瀬 史朗 | 14区・15区 |
| 栢谷百合子 | 16区 |
| 川尻 芳高 | 17区・梅の木自治会 |
| 中村 勝己 | 18区 |
| 松浦 進 | 19区・城南区 |
| 森口 榮藏 | 20区・城内自治会 |
| 森村 勇夫 | 21区・22区・本丸自治会 |
| 吉村 誠 | 林口区・南林口 |
| 長 肇 | 朝日が丘区・城山区 |
| 青木 千恵 | 古城が丘区・東古城が丘区の一部 |
| 高橋 初穂 | 東古城が丘区の一部・岡の郷自治会 |
| 増山 衛 | 名坂区の一部 |
| 橋 嘉代子 | 名坂区の一部 |
| 伊藤 康雄 | 名坂堂山区の一部・笹が丘の一部 |
| 小松多喜子 | 名坂堂山区の一部 |
| 坂田 幹和 | 東名坂区の一部 |
| 島田 千佳 | 東名坂区の一部 |
| 治武 弘司 | 松尾区・松尾団地区 |
| 藤岡 正人 | 水口松尾台区 |
| 武田まさ子 | 中畑区 |
| 森井 幸三 | 新城区の一部 |
| 西野 久則 | 新城区の一部 |
| 岡村 伊一 | 城が丘区・つつじが丘区 |
| 長 健次 | 今郷区 |
| 秀熊 茂義 | 嶺峨区 |
| 藤井 喜一 | 和野区 |
| 石部 政美 | 八田区 |
| 西田 賢己 | 春日区 |
| 竹内 重行 | 下山区 |
| 加賀井正男 | 広野台西区の一部 |

| | |
|-------|-------------|
| 坂口 忠夫 | 広野台西区の一部 |
| 坂上佳菜子 | 広野台東区の一部 |
| 小島 隆 | 広野台東区の一部 |
| 廣瀬忠三郎 | 伴中山区・笹が丘の一部 |
| 平本久美子 | 山区 |
| 宮本 一彦 | 菅谷区の一部 |
| 岩本 剛太 | 菅谷区の一部 |
| 加藤 恵子 | 桜が丘区の一部 |
| 堀 ムツ子 | 桜が丘区の一部 |
| 比嘉 勝和 | 桜が丘区の一部 |
| 山本 好秀 | 第4水口台区の一部 |
| 田中 芳子 | 第4水口台区の一部 |
| 太田 信子 | 第3水口台区の一部 |
| 鳴海 千秋 | 第3水口台区の一部 |
| 片上 久恵 | 第3水口台区の一部 |
| 田中 則子 | 泉区の一部・北泉1丁目 |
| 安藏 玄周 | 泉区の一部・北泉2丁目 |
| 林 又雄 | 大法寺区 |
| 西川みき子 | 酒入区・植区 |
| 山川 賢一 | 宇田区 |
| 瀬川 耕一 | 柏貴区 |
| 関 純一郎 | 山手区・北脇宮前区 |
| 蓮見 豊正 | 北脇区の一部 |
| 田中 賢治 | 北脇区の一部 |
| 今村 茂代 | 虫生野区の一部 |
| 井原 洋子 | 虫生野区の一部 |
| 木下 喜宏 | 貴生川第1区 |
| 安藤日出光 | 貴生川第2区 |
| 上嵐 淑美 | 貴生川第3区 |
| 倉田 一良 | 北内貴区 |
| 久寺 省三 | 宇川区の一部 |
| 田中 憲次 | 宇川区の一部 |
| 米田 幸子 | 岩坂区・高山区 |
| 田中 年子 | 三大寺区 |
| 八城 節美 | かふかの丘区 |
| 鶴飼智登江 | 三本柳区 |
| 池村 善雄 | 牛飼区 |
| 黄瀬八千子 | 杣中区 |
| 谷川志津美 | 山上区 |

主任児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|---------|
| 吉村 さき | 綾野小学校区 |
| 今村 佳代 | 貴生川小学校区 |
| 奥村美津代 | 伴谷小学校区 |

| | |
|-------|---------|
| 坂元 和 | 伴谷東小学校区 |
| 治武 道代 | 水口小学校区 |
| 辻 好子 | 柏木小学校区 |

土山地域

民生委員児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|--------------|
| 福本 幸男 | 大河原1区 |
| 久村 康子 | 大河原2区 |
| 小倉 泰夫 | 東野1区 |
| 小倉かよ子 | 東野2区 |
| 黒川 隆雄 | 西野1区・2区 |
| 杉本 勲 | 黒滝区 |
| 岡田 弘次 | 上の平区・中之組区 |
| 野尻徳太郎 | 川西区・黒川市場区 |
| 平子 忠擴 | 猪鼻区 |
| 谷川 重喜 | 笹路区・山女原区 |
| 服部 金次 | 山中区 |
| 西川 洋子 | 南東区 |
| 高橋 倅子 | 南中区・大澤区 |
| 向井 誠 | 南西区 |
| 立岡まさ子 | 北東区 |
| 町田 利正 | 北芝区 |
| 岸本 一次 | 北中区 |
| 宇野万里子 | 北西区 |
| 坂本 正幸 | 北西区 |
| 矢田 賢一 | 西瀬音区・野上野区 |
| 福井 隆雄 | 青土区・東瀬音区・平子区 |
| 瀬古 勝彦 | 頓宮区 |
| 嘉郷 重郷 | 前野区 |
| 吉田 勇 | 市場区 |
| 白木 琢己 | 徳原区 |
| 倉森 昭雄 | 三軒家区 |
| 袖口 義男 | 里区・寺前区・新里区 |
| 竹村 貞男 | 今宿区 |
| 木田 久義 | 片山区・布引区・末田区 |

主任児童委員

| 氏名 | 担当地域 |
|-------|------|
| 小倉千三枝 | 土山地域 |
| 中村美津子 | 土山地域 |

各地区で設立準備委員会が発足

市では、来年4月を目標に(仮称)自治振興会によるまちづくりへの取り組みを進めていきます。

タウンミーティングや学区説明会、出前講座などには、多くの市民の皆さんのご参加をいただき、市の提案内容への理解も深まってきています。

そうした中、各地区では、(仮称)自治振興会設立に向けた取り組みが活発化しています。

設立準備委員会発足 11月末で、12地区

現在、各地区では、来年4月の(仮称)自治振興会設立に向けて準備委員会の発足が相次いでおり、11月末現在で、12地区が立ち上げられています。市では、(仮称)自治振興会の設立を概ね小学校区単位として23の組織を提案しており、現時点で、半数以上の地区で準備委員会を発足いただいたこととなります。

設立準備委員会は、各地区のまちづくり計画や組織規約、また来年度の事業計画などを検討いただく委員会で、学区内の各区から選出された区民の方などで組織されている地区が多くなっています。

12月以降も残る地区で続々と発足予定

現時点で設立準備委員会が発足されたのは12地区ですが、残る地区の多くでも準備委員会発足に向けた検討会などが重ねられています。

す。12月中に立ち上げていただく地区もいくつか見込まれ、年明けに設立いただく予定の地区もあります。

モデル事業には、10地区が申請

一方、(仮称)自治振興会の設立に向けて準備委員会発足に並行して、より良い組織づくりやまちづくり計画などを進めるため、モデル事業による取り組みを進めていただく地区も多くあります。

11月末現在で、モデル事業に申請をいただいたのは、10地区です。モデル事業は、全国で取り組まれている先例地を視察し、先例地での取り組み事例を参考にしながら、それぞれのまちづくり計画や組織づくりに活かしていきたいもので、東近江市や三重県伊賀市、名張市などに視察に行っていました。

今後も地域支援を積極的に展開

市では、10月から自治振興支援担当職員を各学区単位に配置、また管理職員による学区単位の支援チームも組織、さらには支所との連携を密にしながら、各地区の取り組み支援を積極的に展開しています。

(仮称)自治振興会によるまちづくりは、市の最重要施策です。今後も、市内全域で取り組みを進めていただけるよう、市あげての支援を続けながら、住民自治の実現に取り組んでまいります。

問い合わせ 地域コミュニティ推進室 ☎ 65-0687 📠 63-4554

市内5商工会が合併調印

来年4月に「甲賀市商工会」発足

市内5つの商工会の合併契約書調印式が11月25日、市役所水口庁舎で行われました。

平成23年4月に「甲賀市商工会」が誕生、会員数は2,245人と県内最大規模で、水口町商工会館に本所を置き、他の4商工会は支所となります。

5町商工会は、昨年7月から合併促進協議会を立ち上げて協議、今年3月には基本協定が締結されています。

調印式では、5町の商工会長が、合併期日などを定めた契約書にそれぞれ署名。立ち会った中嶋市長は合併効果に期待し、「より強い組織として、地域に根ざした商工会活動が活発に展開されることを念願しています」とあいさつしました。



▲契約書に調印する5町の商工会長と立会の中嶋市長

地域のコミュニティづくりの推進を

～平成22年度 コミュニティ助成事業①～

コミュニティ助成事業は、住民が行うコミュニティ活動の支援と宝くじの普及広報を目的として、宝くじの収益金の一部を財源として助成されるものです。

今年度助成を受けられた団体を順次紹介します。今後、地域内の交流をはじめ、円滑なコミュニティ活動に期待が寄せられます。

一般コミュニティ助成

- ◎下山区 110万円
カラー複合機、4段給紙、
自動原稿送り装置



問い合わせ

地域コミュニティ推進室
☎ 65-0687 ☎ 63-4554

法務大臣表彰を受賞

人権擁護委員 田中氏



田中義人氏（甲南町野川）

人権擁護委員の田中義人氏が、法務大臣表彰を受賞されました。

田中氏は、平成11年12月に人権擁護委員に就任され、現在は甲賀人権擁護委員協議会会長としてご活動いただいています。

これからも、市民の人権擁護のために一層のご活躍を期待します。

問い合わせ

人権推進課

人権政策係

☎ 65-0694

☎ 63-4582

農業委員会委員選挙人名簿登録申請をお忘れなく

農業委員会等に関する法律に基づき、平成23年1月1日現在で農業委員会委員選挙人名簿の調整を行いますので、次の各号に該当する有資格者は、選挙人名簿登載申請書を提出してください。

この申請は毎年必要ですので、今年度に登録されている方も新年度の選挙人名簿に登録するためには、この申請書を提出しなければなりません。

資格

- 平成23年1月1日現在、甲賀市に住所を有する者。
- 平成23年3月31日現在で年齢が満20歳以上の者。
- 次の①～③のいずれかに該当する者。
 - 耕作面積が10アール以上の耕作業務を営む者。
 - 耕作の業務を営む同居の親族またその配偶者で、年間おおむね60日以上耕作に従事している者。
 - ①に規定する一定面積以上の農地について耕作の業務を営む農業生産法人の組合員または社員であって、年間60日以上耕作業務に従事している者。

申請用紙の配布

農事改良組合長あてに組合員分の申請書を送付しますので、該当者は受理し必要事項を記入して提出してください。また、前年に登録申請をしていない方、新

規登録申請をされる方については、市役所各支所で申請の手続きをしてください。

提出先

各農事改良組合・農業改良組合・農業組合で取りまとめて市役所各支所地域窓口課（水口のみ選挙管理委員会事務局）へ提出してください。

提出期限

平成23年1月7日（金）

その他

農業委員会委員選挙人名簿の縦覧を平成23年2月23日（水）から3月9日（水）の間行います。この期間中、選挙権があるのに登載されていない場合には、異議を申し立てることができます。

問い合わせ

選挙管理委員会事務局 ☎ 65-0667 ☎ 63-4561 農業委員会事務局 ☎ 65-0718 ☎ 63-4601

| 施設名 | 閉館日・休業日 | 施設名 | 閉館日・休業日 | |
|----------------|-------------------|-------------------|--|-------------------|
| 旧水口図書館 | 12月29日(水)~1月3日(月) | 信楽テニスコート | 12月29日(水)~1月3日(月) | |
| あいこうか市民ホール | | 信楽球技場 | | |
| 碧水ホール | | 宇川会館 | 12月29日(水)~1月3日(月) | |
| あいの土山文化ホール | | 清和会館 | | |
| 鈴鹿ホール | | 梅田会館 | | |
| みなくち子どもの森 | | かえで会館 | | |
| 水口体育館 | | にんくる児童館 | | |
| 岩上体育館 | | 12月27日(月)~1月3日(月) | | かえで児童館 |
| 土山体育館 | | 12月29日(水)~1月3日(月) | | たけのこ児童館 |
| 甲賀体育館 | | 12月27日(月)~1月5日(水) | | 牛飼教育集会所 |
| 甲賀中央公園体育館 | 12月27日(月)~1月3日(月) | 泉教育集会所 | | 12月29日(水)~1月3日(月) |
| 甲南体育館 | 12月29日(水)~1月3日(月) | 新城教育集会所 | | |
| 信楽体育館 | 12月27日(月)~1月3日(月) | 相模教育集会所 | | |
| 水口スポーツの森 | 12月29日(水)~1月3日(月) | 大久保教育集会所 | | |
| 野洲川グラウンドゴルフ場 | 12月29日(水)~1月3日(月) | 大原中教育集会所 | | |
| 土山グラウンド | 12月29日(水)~1月3日(月) | 上野教育集会所 | | |
| 土山室内運動場 | 12月27日(月)~1月6日(木) | 西教育集会所 | | |
| 土山テニスコート | 12月29日(水)~1月3日(月) | 市内各子育て支援センター | | |
| 土山スポーツセンター | 12月27日(月)~1月5日(水) | 市内各保育園 | | |
| 青土ダムエコーバレイ | 12月29日(水)~1月3日(月) | 市内各幼稚園 | 12月23日(木祝)~1月6日(木) | |
| 甲賀B&G海洋センター | 12月29日(水)~1月3日(月) | 市内各小・中学校 | 12月23日(木祝)~1月6日(木) | |
| 甲賀グラウンド | 12月27日(月)~1月5日(水) | 市内各保健センター | 12月29日(水)~1月3日(月) | |
| 甲賀中央公園 | 12月29日(水)~1月3日(月) | 市内各地域包括支援センター | | |
| 甲賀中央公園集会所 | 12月29日(水)~1月3日(月) | 各不燃物処理場 | 12月29日(水)~1月3日(月) 年末は12月30日(木臨時開場) 年始は1月4日(火)から通常どおり | |
| 甲賀共同福祉センター | 12月29日(水)~1月3日(月) | 甲賀斎苑 | 1月1日(土・祝) | |
| 甲賀匠の里 | 12月29日(水)~1月3日(月) | 水口医療センター | 12月29日(水)~1月3日(月) | |
| 甲賀創健館 | 12月1日(水)~3月31日(木) | 甲南診療所 | 12月29日(水)~1月6日(木) | |
| 高間みずべ公園 | 12月27日(月)~1月3日(月) | 信楽中央病院 | 12月29日(水)~1月3日(月) | |
| 甲南中央運動公園 | 12月29日(水)~1月3日(月) | 公立甲賀病院 | 12月29日(水)~1月3日(月) ※12月31日と1月2日は別表のとおり診療 | |
| 甲南B&G海洋センター体育館 | 年末年始 閉館・休業等なし | | | |
| 甲南グラウンド | 12月28日(火)~1月4日(火) | | | |
| 甲南グラウンドゴルフ場 | | | | |
| 信楽運動公園 | | | | |

公立甲賀病院 年末年始の診療体制

○印は診療(受付時間8時~11時)

| 診療科 | 12月31日(金) | 1月2日(日) | 診療科 | 12月31日(金) | 1月2日(日) |
|-------|-----------|---------|-------|-----------|---------|
| 内科 | ○ | ○ | 整形外科 | ○ | ○ |
| 小児科 | 小児救急体制 | 小児救急体制 | 産婦人科 | ○ | |
| 外科 | | ○ | 耳鼻咽喉科 | ○ | ○ |
| 脳神経外科 | ○ | | 眼科 | ○ | |
| 皮膚科 | | ○ | 歯科 | ○ | |
| 泌尿器科 | ○ | | | | |

※小児科は、12月29日(水)から1月3日(月)までの8時~18時は、小児救急医療体制で診察します。

※休診期間中の救急患者さんは、宿日直医師が診察します。



年末年始の業務案内

市役所の業務

- **仕事納め** 12月28日(火) 当日、庁内大掃除を行います。業務は平常どおりです。
- **仕事始め** 1月4日(火)
- **窓口業務について**
 婚姻・出生・死亡等の受付は、閉庁時も宿日直が取り扱います。
 自動交付機は12月29日(水)から1月3日(月)までの間は、9時から17時までご利用いただけます。

市内施設の業務

市内各施設の閉館日・休館日等については下記のとおりです。

| 施設名 | 閉館日・休業日 | 施設名 | 閉館日・休業日 | |
|------------------|-------------------|--------------------|-------------------|-------------------|
| 水口中央公民館 | 12月29日(水)～1月3日(月) | 甲南図書交流館 | 12月27日(月)～1月4日(火) | |
| 伴谷公民館 | | 信楽図書館 | | |
| 柏木公民館 | | 信楽伝統産業会館 | 12月28日(火)～1月3日(月) | |
| 貴生川公民館 | | 勤労青少年ホーム | 12月28日(火)～1月4日(火) | |
| 岩上公民館 | | 共同福祉施設 | | |
| 土山中央公民館 | | くすり学習館 | 12月29日(水)～1月3日(月) | |
| 土山公民館 | | 甲賀農村環境改善センター | 12月25日(土)～1月4日(火) | |
| 大野公民館 | | 甲賀もちふる里館 | 12月31日(金)～1月6日(木) | |
| 山内公民館 | | 甲南情報交流センター(忍の里プララ) | 12月29日(水)～1月3日(月) | |
| 鮎河公民館 | | 甲南農村環境改善センター | | |
| かふか生涯学習館(甲賀公民館) | | | 田代高原の郷 | 12月25日(土)～1月6日(木) |
| 甲南公民館 | | | 森林文化ホール | 12月27日(月)～1月4日(火) |
| 希望ヶ丘防災コミュニティセンター | | | やまびこドーム | 12月29日(水)～1月3日(月) |
| 信楽中央公民館 | | | 林業交流センター | |
| 信楽公民館田代分館 | | | グリーンドーム | |
| 多羅尾公民館 | | | 上野ドーム | |
| 信楽公民館 | | | 多目的保安林管理棟 | |
| 雲井公民館 | | | 水口歴史民俗資料館 | 12月27日(月)～1月4日(火) |
| 信楽東公民館 | | | 水口城資料館 | |
| 小原公民館 | | | 土山歴史民俗資料館 | |
| 朝宮公民館 | | 東海道伝馬館 | | |
| 水口図書館 | | 甲賀歴史民俗資料館 | 12月29日(水)～1月3日(月) | |
| 土山図書館 | 12月27日(月)～1月4日(火) | 甲南ふれあいの館 | 12月26日(日)～1月4日(火) | |
| 甲賀図書情報館 | 12月29日(水)～1月3日(月) | 紫香楽宮跡関連遺跡群調査事務所 | 12月25日(土)～1月4日(火) | |

コミュニティバスの運行業務

コミュニティバスは、1月1日(土・祝)から3日(月)は全便運休となります。また、12月29日(水)から31日(金)、1月4日(火)は年末年始ダイヤとなる便もありますので時刻表等でご確認ください。

旧公民館が梅加工施設に

～柑子みのり工房～

梅 作りの盛んな甲南町柑子区で旧公民館を改修した梅加工施設が完成しました。豊穰の願いを込めて「柑子みのり工房」と命名され、11月14日の地域の文化祭に合わせて、看板の除幕と見学会が行われました。

柑子区の梅作りは、昭和43年に梅の苗木30本を植栽したのが最初で、現在、老人クラブの愛柑梅推進部が、梅の木約150本、64,000個の梅干しを管理。梅干しのほとんどが市内の学校給食に提供されています。

この日は、つきたて餅も振る舞われ、地域の皆さんが念願の工房完成を祝いました。今後、梅干しをはじめ、数々の農産品の発信基地として活用されることが期待されています。



▲設備が整った柑子みのり工房を中嶋市長も見学

高校生自作のロボット 36台が熱戦

～第17回ロボット競技大会～

高 校生が自作のロボットの性能を競う「第17回ロボット競技大会」が11月20日、甲南高校体育館で開催され、県内の工業系の科やコースを持つ6校から約120名、36台のロボットが参加しました。

1対1の対戦型で、最初の2分間で枠内の自分のコート内にある角材やピンポン球などを相手コートに移し、次の3分間で自陣内の品物を箱に回収、未回収の品物が少ない方が勝利となります。

市内からは信楽高校セラミックス科3年生が出場し、コントローラーを陶器製にするなど工夫を凝らした5台で競技。練習通りスムーズに動くロボットもあれば、思わぬハプニングに苦戦するものもあり、観戦にも熱が入っていました。



▲見事な動きで4位に入賞した信楽高校のロボット(左)

日々の活動を紹介し 交流深める

しがらきボランティアまつり

寄稿：こうかまちかど特派員

歯黒 あずさ

信

楽では毎年ボランティアが一堂に集まって交流を深め、日々の自分たちの活動をみんなに紹介しようということで「しがらきボランティアまつり」が開催されています。今年は11月14日に信楽開発センターで行われ、模擬店やグループ紹介のパネル展示があったり、みんなで学習するため講演会を聴いたり、ステージで発表したりしました。

楽しい雰囲気と音楽とみんなの笑顔で、日々のボランティア活動をよりよいものにするためにみんな一生懸命です。一つの目的を持ち、いろいろな人々の交流ができ、また、人とのつながりを深めることができました。



▲ステージで活動を発表するボランティアグループ

みなくち子ども森が 時代劇の舞台に

新春ドラマ市内ロケ

新 年1月2日午後4時からテレビ東京系列にて7時間一挙放送される新春ワイド時代劇「戦国疾風伝 二人の軍師 秀吉に天下を獲らせた男たち」の撮影が10月22日、みなくち子ども森体験農場と水口スポーツの森ふれあい広場で行われました。

このドラマは、豊臣秀吉に天下を獲らせた名軍師、竹中半兵衛と黒田官兵衛に焦点を当てた物語。県の滋賀ロケーションオフィスが誘致したもので、この日は早朝から、晩年の半兵衛とその侍女が身を寄せる百姓家のシーンなどが撮影され、俳優の貴地谷しほりさんと高嶋政伸さん、エキストラの子役らが熱演しました。

体験農場一帯が時代劇にぴったりの山里の風情を醸し出しています。新年の幕開けにふさわしい一大時代劇ドラマ、放送にご期待ください。



▶熱演する俳優の高嶋政伸さんと貴地谷しほりさん



▲体験農場のかやぶきの家が竹中半兵衛が晩年を過ごした百姓家として登場

ササユリの里めざし バイテクで球根を培養

～甲賀町滝区～

市の花・ササユリを活用し、地域の活性化を図ろうと、甲賀町滝区で「ササユリの里づくり」が行われています。バイオテクノロジーによる球根の無菌培養を年3回行い、大きくなった球根を里山に植え、ササユリいっぱいこの里をめざす活動で、3年目の今年6月には初めて7輪が開花しました。



▲培養した球根を苗床へ植え付ける子どもたち

ホールいっぱい 子どもたちの歌声響く

～市小・中学校連合音楽会～

音 楽を通して市内の小中学生が交流する第6回甲賀市小・中学校連合音楽会が11月19日、あいごう市民ホールで開催されました。

昨年は新型コロナウイルスの影響で中止となったため2年ぶりの開催で、今年は市内の13小学校と6中学校が出演。児童・生徒たちが心をひとつにして合唱や合奏、せりふの入った音楽劇などを披露し、中学校の吹奏楽部による演奏が花を添えました。

会場は満席で、立ち見する保護者も多数見られ、この日のために練習を重ねてきた子どもたちに惜しみない拍手を送っていました。



▲練習の成果を披露する市内の小学生

みんなのでスポーツ

LSD(ロングスローディスタンス)

市内では季節を問わず老若男女がウォーキングをしたりランニングを楽しんだりしているのを見かけます。

健康・体力づくりのトレーニングのひとつに長い距離を、時間をかけてゆっくり走るという「LSD(ロングスローディスタンス)トレーニング」があります。

ジョギング中、時間を気にして走ると、すぐ疲れてしまったり、どこかを故障したり、精神的にも開放されずに逆に疲労がたまったりしがちですが、トレーニングはゆっくりと走りしんどくなれば歩いてもいいのです。気持ちに余裕を持ち周囲の景色や季節を楽しみながら走ると気分がよいですよ。

運動強度としては「ゆっくり」という体感です。つまりエアロビクス運動(有酸素運動)の効果により、じわじわと血液が毛細血管までいきわたり血行をよくし血管も強くしてくれます。何よりも精神的にリフレッシュすることができ、ストレス解消にもつながります。

トレーニング方法として、始めは20分を目標に歩いたり走ったりします。スピードを上げることなく歩いてもいいので徐々に時間を延ば

していきましょう。気分の乗らない時や体調の思わしくない時は休みましょう。

走るところはどこでもかまいませんが、水口スポーツの森や信楽の陶芸の森を利用することもいいですね。(道を利用するときは交通安全には、くれぐれも注意してください)

まず、出かけてみましょう。ウォーキングの途中に少しジョギングを混ぜてみます。回を重ねて一時間くらい歩いたり走ったりできるようなになれば、もうあなたは健康アスリートです。服装も、おしゃれなウェアやシューズがたくさん販売されています。思い切っておしゃれをして街に出てみるのもいいきっかけになるかもしれませんね。これからの季節、冷たい空気をたくさん取り込むと、きつとおいしい空気を味わえることでしょう。

健康で充実した人生のためにも！スポーツをしたいけど一体どこへ行けば？下記までぜひご連絡を！



問い合わせ 文化スポーツ振興課 スポーツ振興係 ☎ 86-8023 ☎ 86-8380

体を動かして介護予防を

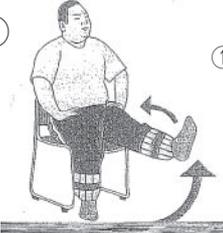
体を動かさずにいると、筋力や骨は年齢以上に衰え、心臓や肺の機能も弱くなってしまいます。特に高齢者はちょっとした段差でつまずいて転倒し、骨折から寝たきりなどの要介護状態になるケースも多く見られます。そうならないためには、少しずつでも体を動かすことが大切です。まずは軽い運動からチャレンジしてみましょう。

足腰を鍛える運動

膝を伸ばす運動

効果

段差の昇り降りや浴槽の出入り、トイレでの立ちすわり、床からの立ち上がり等の動作が楽になります。

- 

①いすに座り、「1、2、3、4」で右膝を伸ばします。つま先もしっかり自分の方に向けてるようにします。
- 

②「5、6、7、8」で元の位置まで下ろします。右脚が10回終わったら、左脚も同じように行います。

妊婦健康診査の検査項目を追加

国において妊婦健康診査の標準的検査項目としてHTLV-1(ヒトT細胞白血病ウイルス)抗体検査が追加されることになりました。市でも妊婦健康診査受診の際、HTLV-1抗体検査を公費負担で受けていただけることになりました。手続き等の必要はありません。

かかりつけの産科医療機関で検査受診についてご相談ください。

問い合わせ 保健介護課 健康支援係
☎ 65-0703 ☎ 63-4085

催し

にんくる土曜塾
「おやつ作り」

日時 1月15日(土)10時～11時30分
場所 にんくる児童館(相模教育集会所)

内容 びっくりり玉をつくろう～カステラみたいだけど、中から何が出てくるかはお楽しみ～
持ち物 エプロン、三角巾、マスク

参加費 100円(材料費)
定員 10名
申込締切 1月11日(火)

☎ 相模教育集会所
☎ 088-56692 ☎ 088-56696

みなくち子どもの森自然館 特別展
「野鳥たちのひみつ」甲賀の野鳥たち」

期間 12月22日(水)～平成23年3月13日(日)

※12月21日(火)は展示換えのため臨時休園します

場所 みなくち子どもの森自然館
入館料 大人200円、小中学生100円

☎ みなくち子どもの森自然館
☎ 63-67712 ☎ 63-0466

みなくち子どもの森
森の教室

◎12月23日(木・祝)マツボックリで

ミニツリーをつくろう

定員15名、材料費100円

◎12月25日(土)トントントン♪木の美
ずも

定員20名(小学3年生以下保護者同伴)、材料費100円

◎12月26日(日)紙粘土で干支づくろいウサギ

定員30名、材料費100円

場所 みなくち子どもの森自然館

時間 いずれも14時から1時間程度

費用 右記の材料費のほかに、自然館入館料(大人200円、小中学生100円)

申込方法 参加する方の氏名・年齢が学年・住所・電話番号を左記まで。申込締切は12月22日(水)。

☎ みなくち子どもの森自然館
☎ 63-67712 ☎ 63-0466

音楽のチカラ・ふるさとのココロ
voic・2
「邦楽と民謡で綴るふるさとの情景」

～民謡・邦楽 昨日・今日・明日～

助成 (財)地域創造

内容 地域に残る民謡をテーマに邦楽器、洋楽器、さまざまな楽器との出会いを通して心に残るふるさとの情景をつたいます。

日時 平成23年2月20日(日)14時開演

入場料 500円(全席自由席)

※前売券は、あいこうか市民ホール、忍の里プラザ、あいの土山文化ホール他で発売

【会場】あいこうか市民ホール

☎ 021-26226 ☎ 021-26215
(受付時間9時～17時 月曜休館)

初笑い
東海道土山宿伝馬寄席

日時 1月16日(日)13時30分～15時

場所 東海道伝馬館

出演者・演目 林家染吉「千早ふる」・桂一蝶「金の黒」・桂文也「ふぐ鍋」

※終了後、ほっこりタイム(呈茶) 料金 前売券1,500円(当日券2,000円)

定員 50名

☎ 「チケット販売」東海道伝馬館
☎ 66-2770(月・火休館)

お知らせ

裁判員制度説明会

～もっと身近に 裁判員制度～

日時 1月24日(月)13時20分～15時

場所 大津地方裁判所別館(JR大津駅から琵琶湖方面へ徒歩約3分)

定員 先着50名(参加無料)

内容 裁判員裁判用廷の見学、刑事裁判の傍聴(広報用映画の上映に変更される場合あり)、裁判員制度の説明等

☎ 大津地方裁判所事務局総務課
☎ 077-5003-8112

☎ 077-5221-8374

水口医療センター新診療所内覧会

本年6月から同敷地内に進めていました水口医療センター改築工事がこのほど完了しました。

平成23年1月4日(火)の開院に先立ち、内覧会を開催します。

新しくなった設備や各診察室、検査室、放射線室など、診療が開始されてからはなかなかご覧いただくことができない場所をご自由に見学していただくことができます。施設内では、担当スタッフによる説明のほか、ドロドロ・サラサラ血流が採血なしにひと目でわかる「血流観察」などの催しも行いますので、ぜひお越しください。

日時

12月26日(日) 10時～16時

※申込不要

問い合わせ 水口医療センター

☎ 62-3366 ☎ 63-1728

親子対象の催し



1月の予定

乳幼児期の子どもを持つ保護者の方が、親子の絆を深め心豊かな子どもを育てていくことを応援するため、市内の施設でいろいろな事業を行っています。

※参加対象は市内の未就学児とその保護者です。どの地域の活動にも参加していただけます。

※講座等の詳しい内容については各担当にお問い合わせください。

家庭教育支援事業(こども未来課)

☎ 86-8171 ☎ 86-8380

★ベビーマッサージ講座

日 時 / 11日(火)10:30~11:30

場 所 / 甲南公民館

対 象 / 7か月未満児とその保護者

定 員 / 15名(要申込)

持ち物 / パスタオル1枚

★もうすぐ親子講座

日 時 / 13日(木)10:00~11:30

場 所 / 甲南図書交流館

赤ちゃんとの生活①「知ってる?赤ちゃんのこと」

対 象 / 妊産婦とその家族

※託児はありません。

※妊産婦以外のお一人での参加も可能です。

定 員 / 30名程度(要申込) 申込締切 / 1/7(金)

★乳幼児おはなし広場(同じ内容で2回開催します)

日 時 / 25日(火)10:30~10:50、11:00~11:20

場 所 / 水口図書館 ※申込不要

公民館事業

★スマイルキッズ ☎・☎ 82-8075 ☎ 82-2463

日 時 / 14日(金)10:00~12:00

場 所 / 信楽中央公民館

「お正月あそび~世代間交流会~」

定 員 / 親子30組程度

申込締切 / 1/12(水)

★ホッとスペース

☎ かふか生涯学習館 ☎ 88-4100 ☎ 88-5055

日 時 / 6日(木)10:00~12:00

場 所 / 佐山荘(甲賀北保育園横)

「おりがみであそぼう」

児童館事業

★にんくる子育て広場 ☎・☎ 88-5692 ☎ 88-5696

日 時 / 21日(金)10:00~11:30

場 所 / にんくる児童館(甲賀 相模教育集会所)

「サーキット遊び

~工作・運動いろんな遊びを楽しもう~」

定 員 / 先着15組 申込締切 / 1/14(金)

★かえで子育て広場 ☎・☎ 86-4363

日 時 / 20日(木)10:30~11:10

場 所 / かえで会館(甲南)

「リトミック」

対 象 / 2~3歳児とその保護者

定 員 / 20組(要申込)

※運動のできる服装でご参加ください。

information

情報のまど

要介護認定・要支援認定 更新手続きのご案内

現在、要介護・要支援認定を受けておられる方で介護保険被保険者証に書かれている有効期間が平成22年12月31日までの方には、更新申請書を11月初旬に送付しました。今後とも継続して介護保険サービスの利用をご希望の方で、更新申請手続きが済みでない方は、12月28日(火)までのなるべく早い時期に最寄りの支所または市民窓口センター、水口社会福祉センター内の保健介護課で手続きを行ってください。

☎ 保健介護課 介護保険係

☎ 050-06969・0697

☎ 63-4085

市町村合併に伴う自動車検査 証の住所変更手続きのご案内

市町村合併に伴う住所変更が反映されていない自動車検査証については、新住所とみなされる措置が取られており手続きをしなければなりません。合併後の住所への変更手続きを希望される場合には、次の方法により新住所の自動車検査証を交付しています。

申請方法 ナンバープレートを管轄する運輸支局または、自動車検査登録事務所の窓口に備え付けの専用シートまたは依頼書に記入していただき、自動車検査証を添えて窓口に提出してください。(手続きは無料) 市町村合併後に継続車検を行う場合

は、継続車検の申請と同時に上記手続きを行うか、継続検査申請書に赤字で新住所を記載し、窓口に提出してください。

※市町村合併に関係のない住居表示の変更や土地区画整理事業による変更は、通常の手続きが必要です。

☎ 近畿運輸局滋賀運輸支局

☎ 050-5540-2064
☎ 077-584-2079

再就職・就業支援シニア 対象講習会

ホテル・旅館スタッフ技能講習

期間 1月17日(月)~28日(金)

(土日を除く全10日間)

13時~17時

※最終日にはハローワークと共同で

就職面接会を開催

場 所 県内のホテル・旅館

対 象 60歳代前半層の県内在住の再就職希望者

定 員 40名(申込多数の場合は抽選)

受講料 無料

申 込 電話、FAX、はがきのいずれかで左記まで。

締切 1月6日(木)必着

☎ (社)滋賀県シルバー人材センター
〒520-0054 大津市逢坂1-1-1

☎ 077-525-4128

☎ 077-527-9490

子育て支援センターだより

1



水口子育て支援センター ☎ 65-5511 (利用時間)月~土 9:00~17:00

あかちゃんひろば(自由あそび)

日時▶11、25日(火)10:00~11:30

ぴょんぴょんひろば

日時▶5、19日(水)10:00~11:30

内容▶5日 自由遊び

19日 歌遊び

わくわくひろば(歌遊び)

日時▶18日(火)10:00~11:30

対象▶2歳半以上の未就園児とその保護者

あかちゃんルーム

日時▶17、24、31日(月)13:30~15:00

対象▶生後2、3か月頃からの子どもと

その保護者

17日 H22.8月生まれ

24日 H22.9月生まれ

31日 H22.10月生まれ

オープンルーム(自由あそび)

日時▶6、20日(木)・12、26日(水)

9:30~11:30

11、25日(火)13:00~15:00

対象▶未就園児とその保護者

子育て講座

(親子で楽しもう「わらべうたと絵本」)

日時▶27日(木)10:00~11:30

対象▶1~2歳の未就園児とその保護者

その他▶要申込(15組)

出前広場

日時▶14、21、28日(金)10:00~11:30

対象▶未就園児とその保護者

場所▶14日 岩上公民館

21日 伴谷公民館

28日 貴生川公民館

土山子育て支援センター ☎ 66-0375 ☎ - (利用時間)月~金 9:00~17:00

あかちゃんひろば

日時▶12日(水)10:00~11:30

ぴょんぴょんひろば

日時▶21日(金)10:00~11:30

おひさまポケット

日時▶19日(水)11:00~11:30

対象▶0歳からの未就園児とその保護者

場所▶フィランソ土山

甲賀子育て支援センター ☎ 88-8115 ☎ 88-8145 (利用時間)火~土 9:00~17:00

あかちゃんひろば(ふれあいあそび)

日時▶14、28日(金)10:00~11:30

場所▶甲賀創健館フィットネスルーム

ぴょんぴょんひろば(お茶会)

日時▶18日(火)10:00~11:30

その他▶要申込

参加費▶350円

持ち物▶ふくさ、懐紙(ある方はようじ)

ぴょんぴょんひろば(おはなし会)

日時▶25日(火)10:00~11:30

リトルひろば(自由あそび)

日時▶11日(火)10:00~11:30

対象▶0歳からの未就園児とその保護者

ひよこサロン(自由あそび)

日時▶7日(金)10:00~11:30

対象▶0~1歳児とその保護者

ひよこサロン(みんなでおしゃべり)

日時▶21日(金)10:00~11:30

対象▶0~1歳児とその保護者

おとうさんとあそぼう(お正月あそび)

日時▶15日(土)10:00~11:30

対象▶0歳からの未就園児とその保護者

(お父さん)

その他▶定員10組 要申込 参加無料

甲南子育て支援センター ☎ 86-0949 (利用時間)月~金 9:00~17:00

あかちゃんひろば

日時▶11、18日(火)10:00~11:30

対象▶11日 6か月までの赤ちゃん

18日 7か月~1歳の赤ちゃん

ぴょんぴょんひろば

日時▶24日(月)10:00~11:30

おはなし会

日時▶20日(木)10:00~11:30

対象▶2歳半頃からの未就園児とその保護者

ほっこりルーム

日時▶17日(月)・5日(水)・6、27日(木)

9:30~11:30、13:00~15:00

31日(月)9:30~11:30

24日(月)・11、18日(火)・12、19、

26日(水)・13、20日(木)・7、14、

21、28(金)13:00~15:00

出前ひろば「ほっとタイム」

日時▶25日(火)10:00~11:30

対象▶未就園児とその保護者

場所▶希望ヶ丘コミュニティセンター

ひだまりパバ

日時▶8日(土)10:00~11:30

対象▶未就園児とそのお父さんもしく

はご家族

内容▶ふれあい遊びとお正月遊び

信楽子育て支援センター ☎ 82-2799 (利用時間)火~土 9:00~17:00

あかちゃんひろば

日時▶6、20日(木)10:00~11:30

対象▶0~1歳の赤ちゃんとその保護者

者、妊娠中のお母さんとお父さん

ぴょんぴょんひろば

日時▶12日(水)・18日(火)・21日(金)

25日(火)10:00~11:30

対象▶12日 H19.10月~H.20.3月生まれ

18日 H20.4月~9月生まれ

21日 H19.4月~9月生まれ

25日 H20.10月~H21.3月生まれ

じいじ&ばあばと遊ぼうひろば

「お茶会を楽しもう!!」

日時▶7日(金)10:00~11:30

対象▶未就園児とその祖父母

参加費▶100円

第2回子育て講座

「教えて 食品表示のあれこれ」

日時▶13日(木)10:00~11:30

対象▶未就園児とその保護者

場所▶講座:信楽多世代交流センター

託児:信楽子育て支援センター

その他▶託児あり、要申込12月16日

(木)申込開始、先着10組

パパッとあつまれ!「木製のいすづくり」

日時▶15日(土)10:00~11:30

対象▶未就園児とそのお父さん

持ち物▶金づち

その他▶定員6組

要申込 1月12日(水)締切

●お住まいの地域でお互いに顔見知りになり、情報交換、仲間づくりをしていただくために、各支所エリアの方を対象としている事業があります。各支援センターにお問い合わせください。

※場所の掲載がないものは、各子育て支援センターで行います。

※子育て広場の対象は、右記のとおりです。

あかちゃんひろば …… 0~1歳の未就園児とその保護者
ぴょんぴょんひろば …… 1~2歳半の未就園児とその保護者
キッズランド …… 2歳半以上の未就園児とその保護者

お茶、タオル、着替え、帽子など、各自必要な持ち物をお持ちください。

水口図書館

| | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|
| 日 | 月 | 火 | 水 | 木 | 金 | 土 |
| | | | | | | 1 |
| 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
| 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 |
| 30 | 31 | | | | | |

開館時間／10:00～18:00
電話番号／63-7400
FAX番号／63-4737

催し

| | | | |
|----|---|------------------------------|------------------|
| 8 | 土 | 14:00～14:30 | おはなし会 |
| 9 | 日 | 14:00～15:00 | おりがみ教室 *おとな向け |
| 15 | 土 | 14:00～14:30 | おはなし会 |
| 25 | 火 | ①10:30～10:50 ②11:00～11:20 | おはなし会 *乳幼児向け |

| 移動図書館 | 地域 | 小学校 |
|-------|----|----------------|
| 11 | 火 | 柏木・伴谷方面 柏木小学校 |
| 12 | 水 | 伴谷方面 伴谷小学校 |
| 17 | 月 | 松尾・岩上方面 伴谷東小学校 |
| 18 | 火 | 貴生川方面 貴生川小学校 |
| 19 | 水 | — 水口小学校 |
| 24 | 月 | — 綾野小学校 |

土山図書館

| | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|
| 日 | 月 | 火 | 水 | 木 | 金 | 土 |
| | | | | | | 1 |
| 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
| 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 |
| 30 | 31 | | | | | |

開館時間／10:00～18:00
電話番号／66-1056
FAX番号／66-1067

催し

| | | | |
|----|---|-------------|-------|
| 8 | 土 | 15:30～16:00 | おはなし会 |
| 22 | 土 | 15:30～16:00 | おはなし会 |

| 移動図書館 | 小学校 |
|-------|---------|
| 19 | 水 鮎河小学校 |
| 19 | 水 山内小学校 |

甲賀図書館情報館

| | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|
| 日 | 月 | 火 | 水 | 木 | 金 | 土 |
| | | | | | | 1 |
| 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
| 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 |
| 30 | 31 | | | | | |

開館時間／10:00～18:00
電話番号／88-7246
FAX番号／88-7005

催し

| | | | |
|----|---|-------------|-----------------|
| 8 | 土 | 14:00～15:00 | おはなし会と工作 |
| 22 | 土 | 11:00～11:30 | おはなし会 |
| 23 | 日 | 14:00～14:30 | 日曜映画会「たろうのおでかけ」 |
| 24 | 月 | 11:00～11:30 | おはなし会 *乳幼児向け |

| 移動図書館 | 地域 | 小学校 |
|-------|----|------------|
| 11 | 火 | 油日学区 油日小学校 |
| 18 | 火 | 佐山学区 佐山小学校 |
| 25 | 火 | 大原方面 大原小学校 |



1月 図書館だより

らいぶらりん

クリスマスが近づいてきました。クリスマスを代表する植物として定着してきたのが、ポインセチアです。ちょうどクリスマス近くの冬の寒い時期に、色鮮やかな赤と緑を持つ植物は貴重というのが、世界中に広がった理由だそうです。

寒さに強いイメージのあるポインセチアですが、暖かい気候のメキシコが原産なので、意外と寒さには弱いです。室内で楽しむ植物ですが、日光に当たらないと赤く色づかないといわれているので、日当たりの良い場所を選んで長く楽しみたいものです。

ポインセチアは、見ているだけで心も体も温かくさせてくれるパワーを持っています。リビングに飾ると明るい雰囲気になり、楽しくなります。

ポインセチアはクリスマスを代表する植物ですが、クリスマスを代表する本となると、たくさんあります。その中でひとつ紹介しますと、「クリスマス・ストーリーズ」(角川書店)は、大崎善生、奥田英朗、角田光代、島本理生、蓮見圭一、盛田隆二の6人の人気作家による、クリスマスを巡る6つのストーリーで、ちょっとした安らぎをあなたの心に届けてくれるでしょう。

●甲賀市図書館ホームページ
<http://lib.city.koka.shiga.jp/>

■ 休館日 ■ 閉館作業日 ● 特別整理休館日

甲南図書館交流館

| | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|
| 日 | 月 | 火 | 水 | 木 | 金 | 土 |
| | | | | | | 1 |
| 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
| 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 |
| 30 | 31 | | | | | |

開館時間／10:00～18:00
(金曜日は21:00まで)
電話番号／86-1504
FAX番号／86-1505

催し

| | | | |
|----|---|-------------|-------------------------|
| 7 | 金 | 13:30～15:30 | 対面朗読 *事前予約要 |
| 8 | 土 | 11:00～11:30 | おはなし会 *乳幼児向け |
| 16 | 日 | 11:00～ | おやこでいがかい 「大造じいさんとガン」 |
| 16 | 日 | 14:00～ | ふるる日曜名画座 「みすず」 |
| 21 | 金 | 13:30～15:30 | 対面朗読 *事前予約要 |
| 22 | 土 | 14:00～14:30 | おはなし会 *おはなしかい |
| 28 | 金 | 15:00～15:20 | 紙芝居を楽しもう |

| 移動図書館 | 小学校 |
|-------|-----------|
| 26 | 水 甲南第三小学校 |

信楽図書館

| | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|
| 日 | 月 | 火 | 水 | 木 | 金 | 土 |
| | | | | | | 1 |
| 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
| 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 |
| 30 | 31 | | | | | |

開館時間／10:00～18:00
電話番号／82-0320
FAX番号／82-3921

催し

| | | | |
|----|---|-------------|-----------------|
| 6 | 木 | 11:00～11:45 | おはなし会 *乳幼児向け |
| 8 | 土 | 16:00～17:00 | おはなし会 |
| 20 | 木 | 11:00～11:45 | おはなし会 *乳幼児向け |
| 22 | 土 | 16:00～17:00 | おはなし会 |
| 23 | 日 | 15:00～16:00 | ティータイム・コンサート |

| 移動図書館 | 小学校 |
|-------|----------|
| 20 | 木 多羅尾小学校 |
| 21 | 金 朝宮小学校 |
| 26 | 水 雲井小学校 |
| 27 | 木 信楽小学校 |
| 28 | 金 小原小学校 |



相談は無料ですので、お気軽にお越しください。

人権なんでも相談

人権推進課 ☎ 65-0694 ☎ 63-4582

法務大臣が委嘱した人権擁護委員が、日常生活での悩みごとや心配ごとのほか、地域や職場でのトラブルや差別など、様々な相談に応じます。申し込みは不要です。

- 4日(火) 甲賀支所 1階第1相談室
- 5日(水) 土山開発センター 2階談話室
- 13日(木) 水口社会福祉センター 2階身障研修室
- 14日(金) 信楽開発センター 1階会議室F
- 18日(火) 甲南庁舎 2階団体室

時間 / 13:30 ~ 16:00

男女の悩みごと相談

相談窓口 ☎ 65-0751
人権推進課 ☎ 65-0695 ☎ 63-4582

家庭や地域・職場での人間関係、男女間のトラブルなど、暮らしの中での様々な悩みごとに応じます。

- 5日(水)・7日(金)・12日(水)・14日(金)・17日(月)・19日(水)・21日(金)・24日(月)・26日(水)・28日(金)・31日(月)
- 水口庁舎 1階人権推進課内相談室

時間 / 9:00 ~ 16:00

※相談方法：電話または面接相談(面接相談は事前予約が必要)

行政相談

生活環境課 ☎ 65-0686 ☎ 63-4582

総務省が委嘱した行政相談委員が国の仕事や特殊法人の業務について相談に応じます。申し込みは不要です。

- 5日(水) 土山開発センター
- 13日(木) かふか生涯学習館
- 17日(月) 水口社会福祉センター
- 19日(水) 信楽開発センター
- 21日(金) 甲南庁舎 2階団体室

時間 / 13:30 ~ 16:00

結婚相談

農業振興課 ☎ 65-0711 ☎ 63-4592

市が委嘱した結婚相談員が各地域で結婚を希望される方の相談に応じます。申し込みは不要です。

- 15日(土) 水口庁舎南別館 1階
甲南農村環境改善センター

時間 / 13:00 ~ 16:00

教育相談

学校教育課(子ども教育支援係) ☎ 86-8100 ☎ 86-8196

主に小・中学生に関する悩みごとや困りごとについて、臨床心理士やカウンセラーが相談に応じます。予約制となっています。

問い合わせ受付 / 土・日・祝日を除く 8:30 ~ 17:15

場所 / 甲賀市適応指導教室ハッピーホーム、土山開発センター談話室、甲賀創健館かふかルーム、甲南庁舎、信楽子育て支援センター 2階やまびこルーム

就労相談

商工観光課 ☎ 65-0710 ☎ 63-4087

就職・転職のための情報提供や公共職業安定所への取次ぎを行います。また、雇用保険の受給者の方の就職活動としてもご利用いただけます。申し込みは不要です。

- 4日・11日・18日・25日(火) かえで会館
- 5日・12日・19日・26日(水) 梅田会館
- 5日・12日・19日・26日(水) 西教育集会所
- 6日・13日・20日・27日(木) 牛飼教育集会所
- 6日・20日(木) 清和会館
- 12日・26日(水) 伴谷公民館
- 13日・27日(木) 土山開発センター
- 25日(火) 新城教育集会所

時間 / 9:30 ~ 11:30

- 4日・18日(火) 宇川会館
- 5日・19日(水) かふか生涯学習館
- 7日・14日・21日・28日(金) 信楽開発センター
- 7日・21日(金) 泉教育集会所
- 7日・21日(金) 相模教育集会所
- 12日・26日(水) 上野教育集会所
- 14日・28日(金) 大久保教育集会所

時間 / 13:30 ~ 15:30

※水口中央公民館会場は12月20日から1月末日まで工事のため、就労相談は休みます。

ものづくり こうか

NO.21

粘着テープのご用命なら 共和工業株式会社 滋賀工場

このコーナーでは、甲賀市工業会に加盟されている、ものづくり企業を紹介していきます。



甲賀ボン藏
© 2008 甲賀市工業会

身の回りの
あらゆる粘着テープを製造

当社は、工業用の特殊両面粘着テープをはじめ、家庭用の一般用粘着テープやガラスの飛散防止フィルムまで、あらゆる粘着テープを製造しています。壁紙を中心に他社の下請けが8割を占めていますが、最近では消費者のニーズも多様になってきており、高品質フィルム粘着コーターを増設して、さまざまな分野の受注生産を行っています。

私たちの周りにはたくさんのお話を伺った城工場長



▲お話を伺った城工場長

粘着テープが使われています。ごみ取りロールやばんそうこう、美容パックなど、当社の製品は皆さんの生活シーンで陰ながら活躍しています。

お客様の要求を把握し、安心感と満足感を与える製品を

小ロット生産の即納体制が当社の強みで、お客様のニーズに細かく対応し、アドバースしながら新しい製品づくりに挑戦しています。粘着テープは、接着材とは違い、貼ってはがすことができず。用途によつてのりの種類も異なり、工業用は強く、化粧品や医療用は肌がかぶれない高品質なものが求められます。

展開次第
でいろんな形に変わっていくおもしろさがあ



▲さまざまな粘着テープを製造

る粘着テープ。生産は海外へ移行されつつありますが、差別化商品に取り組み、お客様の要求する品質を的確に把握し、安心感と満足感を与える製品を提供していきます。

(取締役滋賀工場長 城 源治郎氏談)
設立・昭和56年12月
従業員数・54名(全社)
所在地・水口町松尾575番地1
TEL 62-8116
FAX 62-9844

甲賀市工業会についての問い合わせ

甲賀市工業会事務局(商工観光課)

☎ 65-0709 ☎ 63-4087

編集後記

寺庄駅が12月4日にリニューアルしました。自宅から最寄りの駅で、工事中に通りがかったこともあり、どんな駅になるのか関心がありました。普段は車での移動がほとんどですが、早速、見学も兼ねて駅を利用してきました。

白色を基調とした駅舎はとても明るく、見違えるほど立派になっていました。バリアフリーはもちろん、駅近くの六角堂にちなんで、六角形の床タイルが敷き詰められており、誰もが利用しやすい、親しみのある駅として生まれ変わっていました。

感心しながら電車を待っていると、聞き覚えのあるメロディが流れてきました。電車が近づいたことを知らせる音楽でした。駅舎は昔の面影をすっかりなくしていましたが、これまでと変わらないこのメロディがどこか懐かしく、ほっとさせられました。

現在、北口の整備も進んでおり、駅周辺もどんどん姿を変えていきますが、便利になっても利用する人の心のよりどころとなる駅であってほしいと思います。㊦

甲賀市の将来像

「人 自然 輝きつづける あい甲賀」

- 生活の安心感をみんなで育てる
- 自然環境を大切にし、暮らしの豊かさにつなぐ
- 安全で快適な生活の基盤を整え、まちの活力を高める
- 地域の特性を活かし、元気な産業を伸ばす
- たくましい心身と郷土への誇りをもつ人を育てる

甲賀市総合計画基本構想

まちづくりの5つの目標

今月の納税等

- 固定資産税(3期)
- 国民健康保険税(9期)
- 保育料・幼稚園使用料
- 介護保険料(9期)
- 後期高齢者医療保険料
- 水道料金・簡易水道料金

納期限は1月4日(火)です。

市税等の納付には、便利な「口座振替」をご利用ください。

広報あいこうか

2010.12.15発行 2010年 12月15日号
[No.132]

編集
発行

甲賀市役所
〒528-8502 甲賀市水口町水口6053番地
☎0748-65-0650 FAX 0748-63-4554

甲南庁舎
甲賀市甲南町野田810番地
(上下水道部)
☎0748-86-8000 FAX0748-86-8032
(教育委員会)
☎0748-86-8002 FAX0748-86-8380

市民窓口センター
甲賀市水口町水口6053番地
☎0748-62-1621 FAX 0748-63-4086

土山支所
甲賀市土山町北土山1715番地
☎0748-66-1101 FAX 0748-66-1564

甲賀支所
甲賀市甲賀町相模173番地1
☎0748-88-4101 FAX 0748-88-3104

甲南支所
甲賀市甲南町野田810番地
☎0748-86-4161 FAX 0748-86-8029

信楽支所
甲賀市信楽町長野1203番地
☎0748-82-1121 FAX 0748-82-3415

「広報あいこうか」がホームページでも
ご覧いただけます!

▶甲賀市ホームページ
<http://www.city.koka.shiga.jp/>

『広報あいこうか』の名称は市民憲章のそれぞれ頭文字を並べてできる「あいこうか」から名付けています。市民憲章とともに皆さんに親しまれる広報紙をめざします。

この広報誌は古紙パルプを配合しています。